



Europeiska
unionens råd

Bryssel den 4 november 2016
(OR. en)

12869/1/16
REV 1

COPEN 284
EUROJUST 123
EJN 57

NOT

| | |
|-----------------|---|
| från: | Rådets generalsekretariat |
| till: | Delegationerna |
| Föreg. dok. nr: | 9603/16 |
| Ärende: | Rådets rambeslut 2008/909/RIF om tillämpning av principen om ömsesidigt erkännande på brottmålsdomar avseende fängelse eller andra frihetsberövande åtgärder i syfte att verkställa dessa inom Europeiska unionen – Förklaringar enligt artikel 7.4 och 28.2 |

Inför offentliggörandet i *Europeiska unionens officiella tidning* i enlighet med artikel 7.4 och 28.2 i rambeslut 2008/909/RIF¹ fastställs i bilagan en uppdaterad tabell över förklaringar.

¹ Rambeslut 2008/909/RIF om tillämpning av principen om ömsesidigt erkännande på brottmålsdomar avseende fängelse eller andra frihetsberövande åtgärder i syfte att verkställa dessa inom Europeiska unionen, EGT L 327 5.12.2008, s. 27.

Rambeslut 2008/909/RIF om tillämpning av principen om ömsesidigt erkännande på brottmålsdomar avseende fängelse eller andra frihetsberövande åtgärder i syfte att verkställa dessa inom Europeiska unionen

| <u>Medlemsstat</u> | <u>Artikel 7.4</u> <u>(dubbel straffbarhet)</u> | <u>Artikel 28.2</u> <u>(övergångsbestämmelse)</u> |
|---------------------------|---|--|
| TJECKIEN | Republiken Tjeckien förklarar att landet inte kommer att tillämpa artikel 7.1. Vad gäller ovannämnda förklaring krävs för erkännande av avgöranden avseende fängelse eller andra frihetsberövande åtgärder på Tjeckiens territorium att de rör gärningar som utgör brott även enligt Republiken Tjeckiens lagstiftning, oberoende av brottsrekvisit eller beskrivning. | |
| TYSKLAND | Artikel 7.1 i rambeslutet gäller inte för verkställandet av utländska domar i Förbundsrepubliken Tyskland. | |

| <u>Medlemsstat</u> | <u>Artikel 7.4</u> <u>(dubbel straffbarhet)</u> | <u>Artikel 28.2</u> <u>(övergångsbestämmelse)</u> |
|--------------------|--|---|
| FRANKRIKE | I enlighet med artikel 7.4 i rambeslutet förklarar Frankrike att landet inte kommer att tillämpa punkt 1 i den artikeln. | |
| KROATIEN | I enlighet med artikel 7.4 i rambeslutet förklarar Kroatien härmed att behörig domstol kommer att erkänna brottmålsdomar avseende fängelse eller andra frihetsberövande åtgärder med avseende på gärningar som innefattar huvuddragen för ett brott enligt nationell lag, oavsett brottsrubricering eller klassificering som den brottsliga gärningen fått i den mottagna domen. | |
| IRLAND | <i>Offentliggjort i EUT L 91, 29.3.2012, s. 28.</i> I enlighet med artikel 7.4 förklarar Irland härmed att landet, när rambeslutet har trätt i kraft, inte kommer att tillämpa artikel 7.1. | <i>Offentliggjort i EUT L 91, 29.3.2012, s. 28.</i> I enlighet med artikel 28.2 förklarar Irland härmed att landet, i de fall då den lagakraftvunna domen utfärdats före rambeslutets ikraftträdande, som utfärdande och verkställande stat kommer att fortsätta att tillämpa de rättsliga instrument om överförande av dömda personer som var i kraft före rambeslutets ikraftträdande. |

| <u>Medlemsstat</u> | <u>Artikel 7.4</u> <u>(dubbel straffbarhet)</u> | <u>Artikel 28.2</u> <u>(övergångsbestämmelse)</u> |
|---------------------------|--|---|
| LETTLAND | | I enlighet med artikel 28.2 förklarar Lettland att Lettland, i de fall då slutlig dom utfärdas före den tidpunkt då tre år efter det att rambeslutet trätt i kraft har gått, fortsättningsvis som utfärdande och verkställande stat kommer att tillämpa befintliga rättsliga instrument om överförande av dömda personer som är tillämpliga före detta rambeslut. |
| LITAUEN | I enlighet med artikel 7.4 i rådets rambeslut 2008/909/RIF om tillämpning av principen om ömsesidigt erkännande på brottmålsdomar avseende fängelse eller andra frihetsberövande åtgärder i syfte att verkställa dessa inom Europeiska unionen förklarar Republiken Litauen härmed att dess behöriga myndigheter inte kommer att tillämpa artikel 7.1 i rambeslutet. | I enlighet med artikel 28.2 förklarar Litauen, om den slutliga domen utfärdas före den tidpunkt då rambeslutet varit i kraft i tre år, att Litauen även fortsättningsvis som utfärdande och verkställande stat kommer att tillämpa de befintliga rättsliga instrument om överförande av dömda personer som var tillämpliga före detta rambeslut. |

| <u>Medlemsstat</u> | <u>Artikel 7.4</u> <u>(dubbel straffbarhet)</u> | <u>Artikel 28.2</u> <u>(övergångsbestämmelse)</u> |
|--------------------|---|--|
| UNGERN | I enlighet med artikel 7.4 i rådets rambeslut om tillämpning av principen om ömsesidigt erkännande på brottmålsdomar avseende frihetsstraff eller frihetsberövande åtgärder i syfte att verkställa dessa domar i Europeiska unionen förklarar Ungern att landet inte kommer att tillämpa artikel 7.1 i nämnda rambeslut på de brott som avses i beslutet. | |
| MALTA | | Vad gäller artikel 28.2 i rådets rambeslut 2008/909/RIF om en övergångsbestämmelse förklarar Malta att landet, i de fall då den lagakraftvunna domen utfärdats före den 5 december 2011, som utfärdande och verkställande stat kommer att fortsätta att tillämpa de rättsliga instrument om överförande av dömda personer som är i kraft före den 5 december 2011. Rådets generalsekretariat kan önska offentliggöra en sådan förklaring i <i>Europeiska unionens officiella tidning</i> . |

| <u>Medlemsstat</u> | <u>Artikel 7.4</u> <u>(dubbel straffbarhet)</u> | <u>Artikel 28.2</u> <u>(övergångsbestämmelse)</u> |
|---------------------------|---|--|
| NEDERLÄNDERNA | Nederländerna förklarar härmed att artikel 7.1 i rambeslutet inte kommer att tillämpas. | <i>Offentliggjort i EUT L 265, 9.10.2009, s. 41.</i> I enlighet med artikel 28.2 förklarar Nederländerna att landet, i de fall då slutlig dom utfärdas innan tre år efter rambeslutets ikraftträdande har förflutit, fortsättningsvis som utfärdande och verkställande stat kommer att tillämpa befintliga rättsliga instrument om överförande av dömda personer som är tillämpliga före detta rambeslut. |
| ÖSTERRIKE | Österrike förklarar härmed att landet inte kommer att tillämpa artikel 7.1. | |
| POLEN | I enlighet med artikel 7.4 i rambeslutet förklarar Republiken Polen härmed att landet inte kommer att tillämpa artikel 7.1 i rambeslutet (se rådets dokument ST 15100/08 av den 3 november 2008). | <i>Offentliggjort i EUT L 146, 1.6.2011, s. 21.</i> I enlighet med artikel 28.2 förklarar Republiken Polen att landet, i de fall då slutlig dom utfärdas innan tre år efter rambeslutets ikraftträdande har förflutit, fortsättningsvis som utfärdande och verkställande stat kommer att tillämpa rättsliga instrument om överförande av dömda personer som var tillämpliga före detta rambeslut. |

| <u>Medlemsstat</u> | <u>Artikel 7.4</u> <u>(dubbel straffbarhet)</u> | <u>Artikel 28.2</u> <u>(övergångsbestämmelse)</u> |
|---------------------------|--|--|
| RUMÄNIEN | Rumänien förklarar härmed att landet inte kommer att tillämpa artikel 7.1. | |
| SLOVENIEN | Republiken Slovenien förklarar härmed att landet inte kommer att tillämpa artikel 7.1. | |